

А. А. Биюмена

Минский государственный лингвистический университет, Минск

АГРЕССИВНЫЕ РЕЧЕВЫЕ ТАКТИКИ В БЕЛОРУССКОЙ ПРЕССЕ СОВЕТСКОГО ПЕРИОДА

Резюме. Рассмотрение речевых тактик, специфичных для публицистических текстов в конкретный исторический период, вносит вклад в понимание медиадискурса как особого типа коммуникации. Цель исследования: проанализировать агрессивные речевые тактики, встречающиеся в центральной белорусской прессе, издававшейся в 30-гг. XX века. Материалы и методы: материалом исследования являются тексты, напечатанные в газете «Советская Белоруссия» в период с 1931 по 1939 год. Методы исследования включают контекстуальный анализ, стилистический анализ, семантический анализ. Результаты: были выявлены агрессивные речевые тактики, характерные для белорусской прессы 1930-х гг. (оскорбление обвинение, призыв, констатация некомпетентности упрек, возмущение, колкость). Заключение: белорусский газетный дискурс 30-х гг. XX в. характеризуется высоким уровнем агрессивности, которая направлена на «врагов», преимущественно на руководителей местного уровня. Агрессивность публицистического текста реализуется с помощью разнообразных речевых тактик и языковых средств.

Ключевые слова: медиадискурс, газетный текст, речевая агрессия, агрессивная речевая тактика, оценочность.

A. A. Biyumena

Minsk State Linguistic University, Minsk

AGGRESSIVE SPEECH TACTICS IN THE SOVIET BELARUSIAN PRESS

Abstract. The analysis of speech tactics typical of the press in a certain historic period contributes to the understanding of media discourse as a specific communication sphere. Aim: to analyze aggressive speech tactics in the central Belarusian press printed in the 1930s. Materials and Methods: articles from the newspaper “Sovetskaya Belorussiya” (1931–1939) were taken as the material for the research. Methods include contextual analysis, stylistic analysis, semantic analysis. Results: aggressive speech tactics used in the Belarusian newspapers in the 1930s have been revealed (offence, accusation, call to action, incompetence statement, reproach,

indignation, sarcasm). Conclusions: Belarusian media discourse in the 1930s is characterized by a high level of aggressiveness that is aimed at “enemies”, mostly local leaders. Aggressiveness in the newspaper text is achieved with the help of various speech tactics and language tools.

Key words: *media discourse, newspaper text, speech aggression, aggressive speech tactic, evaluation.*

В любой период времени в любом государстве пресса служит своеобразным «зеркалом», в котором отражается конкретная историческая ситуация – экономические и политические условия жизни общества, вкусы и настроения людей и многое другое. Как формальные, так и содержательные аспекты газетных материалов зависят от целого ряда факторов, среди которых И. П. Лысакова выделяет типологические признаки издания, социально-психологические особенности читательской аудитории, а также социально-исторические условия функционирования государства (политическая, экономическая, социально-классовая характеристика общества) (Лысакова, 2005).

Можно предположить, что газеты, издающиеся в кризисные для развития общества периоды, могут иметь высокий уровень агрессивности. Тридцатые годы XX в. вошли в историю как один из самых сложных периодов в развитии Советского Союза, в состав которого входила Белоруссия. В это время проводятся коллективизация и индустриализация, приобретают свою идеологию и отрабатываются механизмы политических репрессий, целью которых было не только насаждение коммунистической мифологии в массовое сознание и выявление «врагов народа», занимающихся «вредительством», но и решение экономических задач, например, обеспечение дешевой рабочей силой некоторых отраслей народного хозяйства (История Беларуси, 2010: 265). Результаты анализа материалов центральной белорусской газеты «Советская Белоруссия» показывают, что номера газеты, изданные в 30-е годы минувшего столетия, содержат большое количество негативных и агрессивных материалов. Под речевой агрессией, вслед за К. Ф. Седовым, мы понимаем «целенаправленное коммуникативное действие, ориентированное на то, чтобы вызвать негативное эмоционально-психологическое состояние (страх, фрустрацию и т.п.) у объекта речевого воздействия (Седов, 2005: 90).

Содержание газет в данный период отличается высокой степенью политизации, которую многие исследователи выделяют в качестве специфики советского строя. Так, например, из сорока статей, размещенных в газете «Советская Белоруссия» 20 ноября 1937 г., треть материалов освещает тему предстоящих выборов депутатов Верховного Совета СССР. Половина из них носит официально-деловой характер, характеризуется положительной идеологической модальностью и написана казенным клишированным языком. Данные статьи имеют следующие заголовки: *Советский город во главе избирательной кампании, Тов. Белов на предвыборном совещании в Смолевичах, Всебелорусское совещание председателей окружных избирательных комиссий, Кандидаты в депутаты Верховного Совета СССР* и т.п. Другая часть материалов, посвященных теме выборов – это статьи негативного характера, описывающие различные недостатки на местах при проведении избирательной кампании: *Помещения избирательных участков на замке, Жалобы избирателей не рассматриваются, Подозрительная небрежность, Там, где отсутствует бдительность», В стороне от избирательных участков.*

Большое внимание в газете уделяется письмам, поступившим в редакцию, преимущественно негативного характера. В них обычно критикуют руководителей и должностных лиц различных организаций: *Варварское отношение к колхозному коню, Когда горсовет выполнит обещание, Недопустимое издевательство, Головоотяпское распоряжение.* Как в представленных заголовках, так и в основном тексте статей можно наблюдать обилие негативно оценочных слов, например, *издевательство, небрежность, ошибка, волокита, враг, плохой, головоотяпский, недопустимый, варварский, безответственный, бездушный, бюрократический, грубейший, мариновать, вредительский, преступный, заклятый, не удосужиться: Маринование жалоб трудящихся – это был один из методов вредительской работы врагов народа, окопавшихся было в Наркомземе; Бюрократия, волокита, нечуткость* к людям, к их жалобам и нуждам по-прежнему процветают в

наркомате; Во многих колхозах этого района отношение к конскому поголовью – варварское; В списках избирателей Гричанского сельсовета, Минского района, допущены грубейшие нарушения и ошибки; В М. Горке, Пуховичского района, наблюдается безответственное отношение к делу ознакомления граждан со списками избирателей. Отметим, что указанные лексические единицы, несущие сильный негативнооценочный заряд, зачастую используются при описании рядовых ситуаций, т.е. нередко в текстах статей наблюдается гиперболизация. Так, например, в статье, озаглавленной «Недопустимое издевательство», речь идет о том, что жену автора письма отказались принять на работу по специальности, несмотря на недостаток в организации соответствующих специалистов, и она не получала зарплату в течение двух месяцев.

Негативный материал помещен и в рубрике «Суд» – статья «Дело о крупных хищениях на Минском мясокомбинате». Во многих номерах газеты того времени присутствуют материалы о судебных процессах. Например, в «Советской Белоруссии» от 3 ноября 1937 г. почти целая страница посвящена процессу «антисоветской, вредительско-диверсионной и шпионской организации правых, орудовавшей в Гомельском районе». Данные материалы включают допросы каждого из восьми обвиняемых, выдержку из приговора военного трибунала (расстрел и конфискация имущества), а также письма колхозников, в которых выражается возмущение деятельностью «врагов», ненависть к ним и поддержка государственной политики. Например, в одном из писем, которое названо «Никому не затмить нашей радости жизни», четко прослеживается оппозиция «свои – чужие» с использованием двух групп слов, имеющих противоположную оценочность (*страдать, бандит, орудовать, зверь, уничтожать, отнять – радостно, зажиточно, хлеб, деньги, труд, горой стоять*): *Наш колхоз и я сам немало страдали от бандитов, орудовавших на территории нашего района. Мне 69 лет. И за всю свою долгую жизнь я таких зверей, как те, которые сидели перед судом, не видел. Я бы их сам уничтожил. Никому не удастся отнять у нас нашу радостную*

*колхозную жизнь. Живем мы **зажиточно**. У нас есть и **хлеб**, и к хлебу, есть и **деньги**. Мы все имеем на наши трудодни. Все это нам дал колхозный **труд**, наша советская власть. За советскую власть мы все **горой стоим**.*

В каждом номере газеты «Советская Белоруссия» в анализируемый исторический период освещается международная тематика. Подавляющее большинство материалов из-за рубежа также освещают негативные события – военные действия, борьба, забастовки, кризисы: «Правительственный кризис в Германии еще более обострился» (19.11.1932); «Военные действия в Китае», «Цветные войска у мятежников», «Международная конференция по борьбе с терроризмом» (03.11.1937); «На фронтах Испании», «Партизанская борьба в тылу японских войск», «Забастовка польских текстильщиков» (20.11.1937).

В соответствии с классификацией, разработанной Е. В. Власовой, речевая агрессия может быть выражена при помощи ряда прямых (оскорбление, угроза, обвинение, проклятие, злопожелание, призыв, констатация некомпетентности) и косвенных (насмешка, колкость, упрек, возмущение) тактик (Власова, 2005).

В проанализированном материале преимущественно встречаются тактики, относящиеся к прямой агрессии:

а) **оскорбление**: *На откормочном пункте кормятся **бездельники-заготовители**, а свиньи голодают* (19.11.1932); ***Прогульщик** позорит почетное пролетарское звание* (19.11.1932). Данная тактика предполагает использование инвективных номинаций, обозначающих негативную с точки зрения общества деятельность.

б) **обвинение**: ***Правооппортунистическая практика** председателя райколхсоюза не встречает отпора* (23.11.1932); *Борисовский райком **не выполнил** постановление ЦК партии* (19.11.1932). Использование этой тактики заключается в приписывании кому-либо вины.

в) **призыв**: ***Дать решительный отпор** местническим тенденциям, саботажу отгрузки картофеля пролетариям города Ленина* (23.11.1932); ***Беспощадно уничтожат врагов!*** (03.11.1937) Тактика заключается в призыве к действиям агрессивного характера.

г) **констатация некомпетентности** – указание на чьи-либо некомпетентные действия: *Головоотяпское распоряжение* (20.11.1937); *Проживающие в доме комендант дома комсомолец Васильев и коммунист Ромбейн не занимаются агитацией и пропагандой Избирательного закона* (20.11.1937); *Произошло это из-за халатности председателя местсовета Львовича, выдвинувшего кандидатуру тов. Алешко, даже не поинтересовавшись, сколько ему лет* (20.11.1937).

Среди тактик, относящихся к косвенной агрессии, были обнаружены следующие:

а) **упрек**, т.е. выражение недовольства чьими-либо действиями: *Стародорожский район плетется в хвосте* (19.11.1932); *Администрирование вместо большевистского, чуткого руководства* (19.11.1932). Последний пример является иллюстрацией того, что данная тактика нередко выражается с помощью антитезы.

б) **возмущение** – эмоциональная отрицательная реакция на какое-либо действие: *Недопустимая безответственность в важнейшем деле* (03.11.1937); *Не потревожил руководство фабрики и такой вопиющий факт, когда ударом электротока одной работнице парализовало руку* (20.11.1937); *Подозрительная небрежность* (20.11.1937); *Недопустимое издевательство* (20.11.1937); *Среди различных слоев населения растет возмущение против фашистского режима* (20.11.1937). Как видно из приведенных примеров, обязательным маркером данной тактики является использование лексических единиц, в семантике которых превалирует негативный эмоционально-оценочный компонент. При этом в медиатексте указанные лексемы подвергаются десемантизации, семантическому «выветриванию», в результате которого в значениях этих слов остается лишь резкая негативная оценка, остальные семантические компоненты нейтрализуются. Результаты проведенного исследования показывают, что в проанализированных статьях данные единицы регулярно употребляются, в том числе в заголовках, для описания самых разных ситуаций. Так, например, статья,

имеющая заголовок «Недопустимая безответственность», «Подозрительная небрежность» или «Поразительная невнимательность», может описывать любые недочеты в работе людей любой профессии, преимущественно руководителей, от ошибок при составлении списков избирателей до невыполнения плана по закваске капусты. Отметим, что тактика возмущения является самой эмоциональной среди косвенных тактик, что приближает ее к тактикам, реализующим прямую агрессию.

в) **колкость**, или язвительное замечание, встречается в проанализированном материале лишь в единичных случаях. Обычно эта тактика маркируется при помощи кавычек: «*Оптимисты*» из *Мозырского райисполкома* (03.11.1937).

Таким образом, содержание материалов газеты «Советская Белоруссия» в 30-е годы прошлого века отличается высокой степенью агрессивности, что является отражением социально-политической ситуации в стране, а также соответствует настроениям и ожиданиям читательской аудитории. В большинстве случаев агрессия не вуалируется, а реализуется с помощью прямых тактик и обильного использования лексики, несущий отрицательный оценочный заряд.

Список литературы

1. Власова, Е. В. Речевая агрессия печатных СМИ (на материале немецко- и русскоязычных газет 30-х и 90-х гг. XX века) : автореф. дис. ... канд. филол. наук: 10.02.19 / Е. В. Власова; Саратовс. гос. ун-т им. Н. Г. Чернышевского. – Саратов, 2005. – 22 с.

2. История Беларуси: в контексте мировых цивилизаций : уч.-метод. пособие. 2-е изд. / В. И. Голубович [и др.]; под ред. В. И. Голубовича, Ю. Н. Бохана. – Минск : Экоперспектива, 2010. – 464 с.

3. Лысакова, И. П. Язык газеты и типология прессы. Социолингвистическое исследование / И. П. Лысакова. – СПб : Филологический факультет СПбГУ, 2005. – 256 с.

4. Седов, К. Ф. Агрессия и манипуляция в повседневной коммуникации / К. Ф. Седов // Юрислингвистика-6: Инвективное и манипулятивное функционирование языка : межвуз. сб. науч. ст. / под ред. Н. Д. Голева. – Барнаул : Изд-во Алт. ун-та, 2005. – С. 89–105.

References

1. Vlasova, E. V. Rechevaya agressiya pechatnykh SMI (na materiale nemetsko- i russkoyazychnykh gazet 30-kh i 90-kh gg. XX veka) : avtoref. dis. ... kand. filol. nauk: 10.02.19 / E. V. Vlasova; Saratovs. gos. un-t im. N. G. CHernyshevskogo. – Saratov, 2005. – 22 s.

2. Istoriya Belarusi: v kontekste mirovykh tsivilizatsij : uch.-metod. posobie. 2-e izd. / V. I. Golubovich [i dr.]; pod red. V. I. Golubovicha, Y. N. Bokhana. – Minsk : Ekoperspektiva, 2010. – 464 s.

3. Lysakova, I. P. Yazyk gazety i tipologiya pressy. Sotsiolingvisticheskoe issledovanie / I. P. Lysakova. – SPb : Filologicheskij fakul'tet SPbGU, 2005. – 256 s.

4. Sedov, K. F. Agressiya i manipulyatsiya v povsednevnoj kommunikatsii / K. F. Sedov // Yurislingvistika-6: Invektivnoe i manipulyativnoe funktsionirovanie yazyka : mezhvuz. sb. nauch. st. / pod red. N. D. Goleva. – Barnaul : Izd-vo Alt. un-ta, 2005. – S.89–105.

А. М. Босая

Минский государственный лингвистический университет, Минск

СЕМАНТИКА И ФУНКЦИИ ЭМОТИВНОЙ ЛЕКСИКИ В НАУЧНО-ПОПУЛЯРНОМ ДИСКУРСЕ ИТ-СФЕРЫ

Резюме. Статья посвящена исследованию лексических средств выражения категории эмотивности. Актуальность темы определяется значимостью изучения эмотивной лексики, а также ее ролью при восприятии и интерпретации эмоций, вызванных современными технологиями. Цель научной работы состоит в выявлении специфики